

CAPBREU DEL PRIORAT DE LES VERGES D'OLIVELLA

Transcripció i classificació:
Vicenç CARBONELL I VIRELLA

CAPBREU DEL PRIORAT DE LAS VERGES EN OLIVELLA EN PODER DE JOAN HENRICH TORRENT Y RIBOT NOT. TENINT Y REGINT LA ESCRIVANIA PUB. DE LA VILA DE SITGES PER LO MOLT ILLTRE. CAPITOL DE LA STA. IGLESIA CATHEDRAL DE BARC. SR. UTIL Y PROPIETARI DE DITA ESCRIVANIA PUB. Y DEL CASTELL VILA Y TERME DE SITGES.

1681

Topònims classificats per ordre alfabètic

1. *Pujol dels Aguait*s «monte sive pujol dels Aguayts», «fine dels Aguayts mansi torragassa». Esment l'any 1622.
2. *Serral dels Aguait*s «Serram sive Serral dels Aguayts». També conegut des de 1622.
3. *Antigor* «descendit per lantigor».
4. *Antiguitats* «ut insinuant antiquitates que assendent».
5. *Arboçar* «el Arbussà», «Arbussario». Citat l'any 1056.
6. *La torre de l'Arboçar* «Milà de la torre del Arbussà». Coneguda des de 1650.
7. *Puig l'Arbocer* «podium sive Puig Sarboser».
8. *Coma dels Arbres* «Cumbam dels Arbres».
9. *Coll dels Arbres* «Collem dels Arbres».
10. *Arenal* «in loco dicto lo Arenal».
11. *Puig l'Arenal* «Puig vocatis Larenal».
12. *Coll les Arques* «in colle Cesarques». L'any 1728 «Xuarcas».
13. *Artiga* «in loco dicto la Artiga».
14. *Coll de l'Artiga* «in loco dicto al Coll de la Artiga».
15. *Comallar de l'Artiga* «dos comallars o fondos, unum dictum la Artiga».
16. *Serra de l'Artiga* «Montanea sive Serra vocata la Artiga».
17. *Comallar dels Artigons* «comallars o fondos ... et alterum dictum los Artigons».
18. *Serra de l'Avenc* «podium Sevench». Referències des de 1622.
19. *Serra de l'Avenc* «serram de Lavench».
20. *Avinyonet* «termini de Vinçonet». Notícies des del segle x.
21. *Mas Bargalló* «lo mas Bargalló», «el mas Bargalló», «mansi Bargalló», «Domum antiquitus vocatum lo mas Bargalló». Documentat des de 1549.
22. *Font d'en Bargalló* «fontem den Bargalló».
23. *Pujolet de l'era d'en Bargalló* «montis sive Pujolet de la hera den Bargalló».

24. *Tossalet d'en Bargalló* «sumitatem del toçalet den Bargalló». Conegut des del 1622.
25. *Puig de la Barraca* «Serram sive Serral del Puig de Sabarraca» Puig de «Sabarraca» l'any 1549.
26. *Llac de la Bassa* «in lacu de la Bassa». Des de 1622.
27. *Pujol de la Bassa*
28. *Serralet de la Bassa* «Serralet de la Bassa».
29. *Riera de Begues* «Riaria de Begues», «Riariam de Begues», «Riaria que descendit de Begues». Esmentada el 1549.
30. *coll Beix* «lo Coll Beix», «Collem Beix», «sumitatem del toçalet del Coll Beix».
31. *Mas Bernich* «lo mas Bernich», «mansum vocatum lo Mas Bernich. És l'actual mas Mestre. Ja en el capbreu, «Joannes Mestre agla. de Rippis».
32. *Serra de la Beurada* «Serram de la Beurada». Ja des de 1549.
33. *Coma de la Beurada* «Cumba sive Coma vocata de la Beurada».
34. *Coll de la Biga* «montem sive Tossalet del Coll de la Biga».
35. *Coma de la Biga* «in sumitate dels Clots Pauli Olivella qui vocantur la Coma de la Biga».
36. *Serra de la Biga* «serram vocatam de la Biga». Actual serra de Querol?.
37. *Coma de Bon Consell* «La Coma de bon Concell ò La Coma de la Font». Segurament de la font Cabota. V. la coma de la Font.
38. *Mas del Bosc* «mansi del Bosch», «mansum vocatum lo mas den Anthoni Bosch». El 1477 mas d'Antoni de Bosch.
39. *Serra del Bosc* «Serram del Bosch».
40. *Serra del Boscarró* «Cerral amunt del Boscarró», «in sumitate Serra del Boscarró». Esmentada l'any 1549.
41. *Coll de Botaric* «Collum de Botarich ubi transit via sive Camí del Mercat». Documentat l'any 1549.
42. *Penya d'en Cabot* «la Penya den Cabot», «Ruppe sive penya den Cabot que ruppis sive penya», «serram de la Penya den Cabot». Actual assentament del poble d'Olivella, amb carta de poblament del puig Cabot l'any 1164, i on s'edificà el castell nou el s. XII.
43. *Font Cabotes* «Font Cabotes», «Coma de Font Cabotes», «serram de Cabotes». La serra de *font Cabota* des de 1330.
44. *Mas Cabrafic* «lo mas Cabrafich», «mansi de Cabrafich», «mansi dicto de Cabrafich», «mansum sive Domum vocatum Cabrafich». Primer esment l'any 991 «ipso cabra fico». Actual can Grau de Cabrafic, denominat així des de 1591.
45. *Camí de dalt* «Camino dicto lo camí de dalt per lo qual itur de Olivella ad Villamfrancham». També conegut per camí vell.
46. *Canyar* «arundinarium sive Canyar».
47. *Carrerada* «nominatam la Carrerada». També la Carretera.
48. *Carretera* «nominatam la Carretera». Ara les Carreteres.
49. *Torrent de la Carretera*. Actualment de les Carreteres.
50. *Castell nou* «les Planes del Castell nou», «Domus de Castell nou», «domibus dicti Castri Novi», «Castro Novo», «Castrum Novum». On s'edificà l'actual església. Primer esment l'any 1264 «Guillelmi Caboti de castro novo».
51. *Castell vell* «Catri Veteri de Olivella». Fou el primer castell, documentat des del 992 i encara es deia així l'any 1820.
52. *Montanya o costa del Castell vell* «montanea sive Costa dicti Castri Veteris». Ara conegut per puig Molí.
53. *Torrent de la font del Castell vell* «torrente qui discurrit de fonte Castri Veteris», «torrente qui descendit de fonte dicti Castri Veteri». Actual fondo de la font del Rector.

54. *Caus* «les oliveres dels Caus».
55. *Coll dels Cirers* Ara turó dels Cirerers.
56. *Puig del Claper* «Podium sive Pujol del Claper».
57. *Pujol del Claperol* «Monte sive Pujol qui dicitur lo Claperol».
58. *Clapers* «Joan Mestre agl. dels Clapers». Documentat des de 1233, el mas dels Clapers és avui el mas can Mestre del terme de Ribes.
59. *Clots* «in sumitate dels Clots».
60. *Puig del Cocó* «Puig dit de Cucó», «Podium sive Puig del Còcò». Primera notícia l'any 1622.
61. *Camp del Coll* «lo Camp del Coll».
62. *Coma* El 1827 «fondo de la Coma».
63. *Serra de la Coma* Pujol de la Coma l'any 1827.
64. *Comallar* «Cumbam sive Comallar Pauli Olivella», «in loco vocato lo Comallar olim den Mas», «lo Comallar». Conegut des de 1549.
65. *Serra de les Conques* «Sera de les Conques». Baixa de la Mola.
66. *Corturada* «nominatam La Corturada», «qui vocant La Corturada».
67. *Coma de Coscó* «la Coma de Coscó», «Cumba sive Coma de Coscó».
68. *Costa Falsa* «la Costa Falssa». Coneguda l'any 1549.
69. *Mas de la Crivellera* «mansi sive Mansum vocatum lo Mas de la Crivellera», «mansi de la Crivellera», «mansi Milà de la Crivellera». Primer esment el 1583: «Anthonium Milà de la Clivallera». Des d'aleshores amb diverses grafies, entre altres Clivellera, Clivillera, Crevillera i Crivillera. Ara és el centre de l'Urbanització Mas Mila, però la casa és coneguda per can Milà.
70. *Torrent de la Crivellera* «torrente qui tendit a la Crivellera».
71. *Mas Domènec* «mansum penitus dirutum vocatum lo mas Domenech». Tornà a habitar-se després de 1733 quan fou venut per Joan Montaner als Falç de Sitges. El 1820 «Manso Domenech, hoy Montaner». Can Muntaner encara és una masia activa.
72. *Pujol de la penya Domenega* «podium sive Pujol de la Penya domenega», «toçal de Penya Domenega». Persisteix fins 1868.
73. *Penya Embalçada* «capdevall de la Penya embalçada». Durant el segle XIX «Penya Embalsada» i ara coneguda per Penya Embassada, sense cap fonament.
74. *Era Vella* «lo Camp de la Hera Vella».
75. *Escufurla* «in loco vocato la Escufurla».
76. *Església nova* «prope ecclesiam novam», «Serral que est de dicta Ecclesia nova». L'actual de Sant Pere i Sant Feliu.
77. *Església vella* «la Iglesia Vella», «ecclesiam veterem». La romànica de Sant Pere del Castell.
78. *Coma de l'Espeltar* «Cumbam del Espeltar». Datada el 1622: «Cumbam sive Coma del Speltar».
79. *Espluga* «vocatam la Spluga de pertinentys mansi Respay». De 1429.
80. *Camí de l'Espluga* «caminum qui tendit a laspluga».
81. *Espluga d'en Font* «Spluga dicti mansi (de les Piques) que antiquitus fuit seu dicebatur den Font».
82. *Espluga del Rei* «Riaria que discurrit de la Spluga den Rey», «in visu Riaria de la Spluga del Rey», «Serra versus laspluga del Rey». Esmentada el segle X: «Espelunca de Derrum».
83. *Puig del Faldar* «podium sive Puig del Faldar». Documentat el 1622.
84. *Puig del Ferigolar* «Puig dit del Ferigolar».
85. *Ferreginal* «lo Clot de Sapera o lo Ferreginal».

86. *Mas d'en Ferrer* «manso den Ferrer», «mansi dicti lo mas den Ferrer», «Domum sive Mansum vocatum lo Mas den Ferrer». Dels Ferrer es tenen notícies des de 1277 i del mas en sabem fins el 1711. Per ara desconeixem el nom actual. Tal vegada can Martí.
87. *Costa del Puig Ferrer* Encara vigent.
88. *Puig den Pere Ferrer*. És el mateix que puig Ferrer.
89. *Mas d'en Pere Ferrer* «lo mas dit den Olivella, antes den Mas y antigament den Pere Ferrer», «nunch autem de Barthomeu Puig». El 1711: «Mas Oliva o d'en Pere Ferrer» i actualment can Camps, denominació que va adquirir del masover a partir del s. XIX.
90. *Camp de les Figueres* «lo camp de les ...».
91. *Camp de les Figueretes*.
92. *Puig de la Figuerola* (V. ... del Ferigolar) «in sumitate Podii de la Figuerola».
93. *Puig de la Fita* «podium sive Puig Çafita», «Podio sive Puig de la Fita», «podio sive Puig Safita».
94. *Coma del Forn* «cumbam del Forn». Des de 1592. «cumbam de orsum?»
95. *Coll del Forn* «collem del Forn». Des de 1622. I el 1549 «serram fursum».
96. *Fornós* «Serram sive Serral més amunt del Fornós».
97. *Coll de Font*
98. *Coma d'en Font* «cumbe sive Coma dicte den Font».
99. *Camp de la Font* «lo Camp de la Font». Font Cabota?
100. *Coma de la Font* «La Coma de bon Consell o La Coma de la Font»
101. *Puig les Forques* «Podio les Forques».
102. *Mas d'en Fuster* «Domum sive Mansum vocatum lo mas den Fuster» «Joan Fuster per lo mas den Fuster». D'aquesta família se'n tenen referències des de 1591.
103. *Garriga*
104. *Garrigues* «Milà de les Garrigues». Lloc de Viladellops conegut del Milà des de 1575, però el topònim des de 1235.
105. *La Geltrú* fa referència a La Geltrú com a parròquia.
106. *Mas d'els Girbals* «mansi Girbal», «... dels Girbals». Del municipi de Canyelles, amb dades de 1593.
107. *Grec d'en Olivella* «Gregum den Olivella».
108. *Mas Guinart* «Serra plane mansi Guinart», «Domum sive mansum vocatum lo mas Guinart», «Mansum sive Domum dirutum vocatum lo Mas Guinart qui antiquitus fuit Bonanati Messeguer et antea Geraldí del Mas». Sembla que era l'avui can Duran.
109. *Hortet* «lo Hortet», pertinència del mas d'en Ferrer.
110. *Jafre* «termini de Jafre», «in termino de Jafre». Del «locum de Iafar» se'n tenen referències de l'any 1143. En el cens de 1365-70 consta com «loch de Jaffer» i en el de 1381 «casa de Jafer». Com a quadra s'esmenta el 1533 amb la grafia Jafra i en el segle XVII tan s'escriu així com Jafre i Jaffra o Iafra. A partir del segle XVIII només s'escrivia Jafra. La Quadra encara és citada l'any 1843 i ja en el 1867 surt denominada per Districte de Jafra que ha perdurat fins ara. Actualment és un caseriu enrunat, però dins de la seva demarcació hi ha diverses masies, unes habitades i altres en runes. Del nucli principal també se'l denominava La Capella, ja que hi havia l'església. El castell de Jafra està documentat des del segle XIV i constituïa una baronia. L'unió perpètua de l'església de Santa Maria de Jafra a la de Sant Pere d'Olivella data del 1432. L'annexió al terme d'Olivella és de primeries del segle XIX.
111. *Camí de Jafre* «quodam camino per quin itur a Jafre». Documentat des de 1549.
112. *Riera de Jafre* «Riaria qua divit terminis de Olivella et de Jafre».
113. *Serra d'en Joia* «Serram den Joïa». Igualment el 1549.

114. *Puig de Jugador*. «Podio sive puig de Jugador». Primera data l'any 1330.
115. *Mas de na Liona* «mansi de na Liona», «agla. de Na Liona», «agla. de Aliona», «Domum sive Mansum vocatum lo Mas de na Liona», «Domo sive manso Anthony Ravantós que antiquitus vocabatur lo mas de na Liona». L'any 1538 el «mansi de Liona» era propietat de Bartomeu Balle. El 1540 s'escriu «mansi de Aliona». Ja difunt, consten els capitols matrimonials de la seva filla Agnès amb el primer Antoni Raventós, als quals es fa donació de «lo mas de alion de balle» el 1548. En el segle XVII quasi sempre surt la grafia Liona i alguna Lliona, però també hi ha constància d'Aliona. En el segle XVIII, tant el Cadastre com la Parròquia tenen referències d'ambdues formes i en el segle XIX hi ha majoria d'Aliona, que es perd durant el segle present i actualment només es parla de Liona.
116. *Llorera* «lo Claperol versus la Llorera».
117. *Serral de les Llosses* «Serram sive Serral de les Lloses». El 1622 «les Llosses».
118. *Mallol* «petie terre vocata lo Mallol», «lo Mallol den Torragassa».
119. *Mas d'en Mas* «mansi dicti den Mas», «Domum que antiquitus fuit Bartholomei Mas», «Mas dit den Olivella, antes den Mas y antigament den Pere Ferrer», «nunch autem den Barthomeu Puig». Vegeu mas d'en Pere Ferrer.
120. *Camí del Mercat* «Via sive Camí del Mercat».
121. *Mas d'en Messeguer* «Domum sive mansum vocatum den Messeguer», «erat dicti Mansi den Messeguer», «Domus Principalis mea nominata la Casa den Messeguer y den Respay». El primer Messeguer que coneixem va comprar el mas Cabot a Guillem Cabot, l'any 1296. Un altre va comprar una casa al puig de Castellnou el 1340. El 1398 un Ferrer Messeguer comprà un casalot situat «versum castrum» a la vídua Martí. el 1429, Jaume Raspall de l'antic mas Messeguer, nét de Ferrer Messeguer per part de mare, el vengué al germà Guillem. Desconeixem com va anar a parar a la família Olivella, però la declaració del capbreu la fa Pau Olivella i actualment el caseriu porta aquest nom: can Pau Olivella, tot i que els Olivella encara li donaven el nom de mas Messeguer el 1711.
122. *Miralpeix* Es refereix a l'antiga quadra situada aleshores en el terme de Ribes i fa anys al municipi de Sitges.
124. *Mirons* Antiga denominació de can Trabal dels Mirons, a Viladellops, municipi d'Olèrdola. «Jaume Taraval dels Mirons» en el capbreu. Miquel Treval en el fogatge de 1553. Vídua Trabal a primeries del segle XX. En el segle XVII existien diversos pagesos que es deien dels Mirons, entre altres Milà, Raventós i Ràfols, a més dels esmentats Traval.
125. *Puig de la Mola* «monte sive Puig de la Mola». Encara força conegut.
126. *Nabar* «in loco dicto Nabar», «in loco vocato Nabar», «Rupes sive penyes del Nabar». Esments des de 1277 «in loco vocato Nabar» i l'any 1302 «ad locum dez Nabar». Després es transformà en Navà (s. XVIII) i encara perdura aquesta grafia.
127. *Puig del Nabar* «podium sive Puig del Nabar». Des de 1549.
128. *Coma del Nabar* «la Coma de Nabar».
129. *Nogueret* «cap del Nogueret». El mateix l'any 1622.
130. *Coma dels Noguers*
131. *Sant Miquel d'Olèrdola* Referència a la parròquia d'Olèrdola.
132. *Camí d'Olesa* «viam sive Camí de Olesa», el que va a Olesa de Bonesvalls.
133. *Castell i terme de St. Pere i St. Feliu d'Olivella* «castrum et termini Sanctorum Petri et Felicis de Olivella», «opus castrum dicti termini de Olivella». D'aquesta forma es definia l'actual terme municipal.
134. *Mas d'en Olivella* «mansi dicti den Olivella», «Mas dit den Olivell, antes den Mas y antigament den Pere Ferrer», «nunch autem den Barthomeu Puig» (en realitat de Bartomeu Puig). V. mas d'en Pere Ferrer.

135. *Oliveres dels Caus V. els Caus.*
136. *Comallar de les Oliveres* «in fine del Comallar oliverarum». L'any 1622 «comallar de les Oliveres», era vora Liona.
137. *Riera d'Ordal* «Riaria de Ordal», «Riariam de Ordal». Datada des de 1549, també coneguda per «Riera del Pelech o de Ordal» el 1745 i «Riera dels Abeuradors, vuy dita de Ordal» l'any 1754, actualment més coneguda per riera dels Pelagons.
138. *Comallar de l'Ordi*, a can Grau del Cabrafic.
139. *Coma d'Orriols* «Cumba dorriols», «vocatam Coma doriols». El 1334 surt documentada «dariol».
140. *Coma «deorsum»* L'any 1622 «Cumbam de Orsum». V. Forn.
141. *Serra coll de la Palmera* «Serra collis de Palmera». «Puix de la Palmera» el 1628.
142. *Parellades* Menció de les Parellades de Ribes.
143. *Pas «lo pas»*. Terres de Liona citades l'any 1622.
144. *Camp del Pèlag* «lo Camp del Pelech», a la riera d'Ordal el 1659.
145. *Coma dels Pèlags* «Cumbam sive Coma dels Pelechs».
146. *Pelagons* «els Pelegons». El 1678, «els Pelagons de la Riera d'Ordal».
147. *Camp de les Pereres* «lo Camp de les ...».
148. *coma de la Perera* «Caput Cumba de la Perera». El 1622 «cumbe sive Coma de la Perera».
149. *Puig de Perereta* «podium sive Puig de Parereta».
150. *Camp de les Pereretes* «lo Camp de Pareretes».
151. *Mas de les Piques* «mansi de les Piques», «Domum sive mansum vocatum lo mas de les Piques». Primer esment l'any 1382 «agla. de les Piques». El 1420 era de «Guilhermi Font de las Picas», però en el segle XVI ja fou dels Raventós. Fa de trenta a quaranta anys que està abandonada.
152. *Plana del Castell nou V. Castell Nou.*
153. *Costa de la Pineda* Prop del Raurell.
154. *Plaça* «en la plassa del dit terme», «inplatea dicti termini», «in Platea publica».
155. *Planes del Castell Nou V. Castell nou.*
156. *Planes de les oliveres de les feixes* «... de les fexes».
157. *Pujolet de Plana Sedó* «Podium sive Pujolet de Plana Sedó».
158. *Poals* «in loco vocato los Poals», «sumitate dels Poals».
159. *Serra dels Poals* «montaneis sive serris vocatis los Poals».
160. *Tossalet del Pontó* «sumitate del Tossalet vocato lo Pontó».
161. *Serra dels Pontons* «serra que vocatur los Pontons».
162. *Coma del Porc* «la coma del Porch».
163. *Pou* «juxta puteum», «lo Camp del Pou».
164. *Pou del Comú* «Puteum de Comuni», «puteum Comunem». Esment el 1429.
165. *Pou d'en Plana* «putei den Plana». Conegut per Pou de les Carreteres.
166. *Collet del Pou* «Collem sive Collet del Pou». Datat de 1622.
167. *Pujol* «Podium sive Pujol». També conegut d'abans.
168. *Torrent de Querol* «torrente vocato de Querol», «entraforch dels torrents de Querol». En documents de 1549. Posteriorment es troba denominat «fondo de Carol» i fins i tot «querolt».
169. *Puig del Raig* «podium sive Puig del Raig».
170. *Rectoria.*
171. *Serra o tossal de la Rabusqueda* «serram sive serral de la ...», «montem sive toçal de la ...». L'any 1622 diu «Rabresqueda».
172. *Torrent de Reixac* «torrente de Rexach». L'any 1549 «Rexachs».
173. *Mas Respall* «Mansum vocatum lo mas Respany», «den Respay», «mansi Respay». El 1429, Jaume Respall nét d'en Messeguer.

174. *Riba Tallada* «Rippa tallada», «Collem de Riba tallada». Primer esment l'any 1164 «Ripataiada».
175. *Ribes* «Terminum de Rippis», «termini Castrì de Ribes». Municipi veí de Sant Pere de Ribes.
176. *Mas de la Roca* «lo mas dit de la Rocha», «manso de la Roca». Conegut des de 1334 «honore Petri Urgel de la Rocha», fou dels Mas (s. xv) i després establert a Antoni Seriol el 1549 «in loco vocato la roqua». Tot i que els Seriol, Sariol, Soriol o Suriol van vendre el mas de la Roca a Antoni Raventós de Liona el 1678, conservant el nom de la Roca fins ben entrat el segle XIX, a partir de 1818 recorda els antics propietaris denominant-se «casa Suriol» i «la Roca dit Suriol» pels mateixos Raventós. Actualment sols es coneix per can Suriol.
177. *Puig de Roca Foradada* «podium sive Puig de Rocaforadada».
178. *Tossal de Roca Pedragosa* «del toçal de Ruppe Lapidosa».
179. *Terrer Roig*.
180. *Torrent de la Romaguera* «torrente vocato de la Romaguera». Conegut des de 1549.
181. *Costa de Romani* «Montanea sive costa vocata de Romani».
182. *Mas de la Roqueta* «mansi Roqueta», «mansi de la Roqueta», «Domum sive Mansum vulgo dicto de la Roqueta». El 1591 està documentat Barthomeu Milà de la Roqueta.
183. *Puig Roquissos* «Puig dicto lo Puig Roquissos».
184. *Rourell* «in loco vocato lo Rourell», «in visu del Raurell». L'any 1283 «ad locum de Rourel» s'hi edificà una masia que fou adquirida pels Olivella el 1330. Fa molts anys que només és coneguda per el Raurell.
185. *Coma del Rourell* «la Coma del Raurell», «... del Rourell».
186. *Coll del Rourell* «collo sive Coll Rourell».
187. *Els Roures del Comallar* «Los Roures del...».
188. *Marge dels Roures* «Margine dels Roures».
189. *Rovira* «in sumitate de la Rovira», «vocatam la Rovira». L'any 1369 Ça Rovira fou adquirida pels Messeguer i el capbreu confirma el fet «pertinentys mansi Messeguer vocatam la Rovira».
190. *Rovira de la Rovira* «Serram de la Rovira». Esmentada el 1549.
191. *Puig de Rubiols* «podio sive Puig Rubiols». També conegut per puig de Ruvials i Rubials, es confirma com Rubiols el 1728.
192. *Cometa de la Saiola* «... de la Saïola». També l'any 1622.
193. *Serra de les Saleres* «Serram de les...». Des de 1429.
194. *Sant Pere Molanta* Referències del veí caseriu del municipi d'Olèrdola.
195. *Santa Susagna* «Sanctam Susannam», «termini Sancte Susanne», «lo terme de Santa Susanna». Antiga quadra en el puig del mateix nom l'any 1152. «Sancta Susagna» sempre ha estat parròquia d'Olivella, encara que dintre el municipi d'Avinyonet. Conserva la grafia antiga.
196. *Camí de Santa Susagna* «camino qui tendit versus Santam Susannam», «via sive camí perquem itur versus Stm. Susannam».
197. *Clot de Sopera* «lo Clot de Sopera o lo Ferreginal».
198. *Puig Sedó* V. Plana Sedó.
199. *Serra gran* «la Serra dita la Serra gran».
200. *Serra plana* «in Serra plane mansi Guinart».
201. *Puig Sialtre* «Podium sive Puigsialtre». L'any 1549 Puig Sialtre.
202. *Puig Sinestrell* «loco vulgariter dicto Puig Sinestrell».
203. *Sitges* «in Castro Ville de Sitges», «in Villa Castrì de Sitges». Es refereix al lloc de residència de diversos propietaris i declaracions fetes a Sitges.